**监护人委托书**

**Authorization to the Guardian**

**盐城工业职业技术学院国际教育学院：**

**School of International Education of YCPC:**

兹证明\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_（委托人姓名）自愿将\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_（被监护人姓名）送至盐城工业职业技术学院学习（从\_\_\_\_\_年\_\_\_月\_\_\_日至\_\_\_\_\_年\_\_\_月\_\_\_日）。在此期间，本人授权\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(监护人姓名)作为子女的合法监护人。法定监护人对我的孩子在中国逗留期间负有全部责任。

This is the certify that I\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(name of consigner), is willing to send my child\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(name of the Ward) to study in Yancheng Polytechnic College from \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(MM/YYYY) to\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(MM/YYYY). During this period, I authorize \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(the Guardian’s Name)as the legal guardian of my child. The legal guardian takes full responsibility for my child during his/her stay in China.

委托人签名Signature (Consigner):

日期Date: \_\_\_\_(MM)\_\_\_\_(DD)\_\_\_\_\_\_\_\_YYYY

**注意：委托人信息和被监护人信息请见本页背面。(Notice: Please refer to the back of this page for Consigner or Parent’s information and Ward’s information.)**

**委托人（家长）信息(Consigner or Parent’s information):**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 姓名Name in Passport |  | 护照号码Passport No. |  |
| 性别Gender |  | 电话号码Tel No. |  |
| 国籍Citizenship |  | 与被监护人关系Relationship with the ward |  |
| 住址Residential Address | 　 |

**被监护人（学生）信息Ward or Student’s information:**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 姓名Name in Passport | 　 | 出生日期Date of Birth | 　 |
| 性别Gender |  | 护照号码Passport No. | 　 |
| 就读专业Major | 　 | 电话号码（中国）Tel. No.（in China） | 　 |

委托人签名Signature(Consigner):

 \_\_\_\_\_(MM)\_\_\_\_\_(DD)\_\_\_\_(YYYY)